31998D0461

ROZHODNUTIE RADY
z 13. júla 1998
o financovaní pevne stanovených nákladov systému riadenia technickej pomoci pre africké, karibské a tichomorské štáty (AKT) a zámorské krajiny a územia (OCT)

(98/461/ES)

RADA EURÓPSKEJ UNIE,

so zreteľom na štvrtý dohovor AKT-ES podpísaný v Lomé 15. decembra 1989 a zmenený a doplnený dohodou podpísanou na Mauríciu 4. novembra 1995,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 91/482/EHS z 25. júla 1991 o združení zámorských krajín a území s Európskym hospodárskym spoločenstvom [1],

so zreteľom na vnútornú dohodu o financovaní a správe pomoci spoločenstva podľa druhého finančného protokolu štvrtého dohovoru AKT-ES, ďalej uvádzanú len ako „vnútorná dohoda“, najmä na jej článok 9,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže je potrebné počas štvorročného obdobia zahrnúť pevné náklady, ktoré vzniknú pri náhrade systému Európskeho združenia pre spoluprácu a riadenie technickej pomoci pre štáty AKT a OCT;

keďže výnos, ktorý pochádza z úroku ochranných fondov uvedených v článku 9 ods. 2 vnútornej dohody by mohol pokryť tieto pevné náklady,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Suma 5,5 milióna ECU bude vyplatená z výnosu pochádzajúceho z úroku fondov, do ktorých prispievali poverené európske platobné inštitúcie uvedené podľa článku 319 ods. 4 štvrtého dohovoru medzi štátmi AKT a spoločenstvom, na pokrytie pevných nákladov takého systému, ktorý nahradí systém Európskeho združenia pre spoluprácu a riadenie technickej pomoci pre štáty AKT a OCT.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť v deň jeho prijatia.

V Bruseli 13. júla 1998

Za Radu

Predseda

W. SCHÜSSEL

---

[1] Ú. v. ES L 263, 19.9.1991, s. 1. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené rozhodnutím 97/803/ES (Ú. v. ES L 329, 29.11.1997, s. 50).